

Decreto del Rettore della Libera Università di Bolzano	Dekret des Rektors der Freien Universität Bozen
Oggetto: Rettifica del decreto del Rettore del 22.11.2024, n. 2073/2024	Gegenstand: Richtigstellung des Dekrets des Rektors Nr. 2073/2024 vom 22.11.2024

Con decreto del Rettore del 22.11.2024, n. 2073/2024 è stata indetta una procedura selettiva aperta per la copertura di un posto di professore/professoressa di seconda fascia nel settore scientifico-disciplinare ECON-07/A (Economia e gestione delle imprese) presso la Facoltà di Economia.

A causa di un errore materiale, all'art. 2, comma 1, lett. e) non è stato indicato:

"e) coloro che siano in possesso di certificato per la conoscenza della lingua tedesca a livello B1 ai sensi della lista allegata dei "Certificati e attestati di lingua riconosciuti ai fini concorsuali e per il conseguimento dell'indennità lingue".

Nel caso in cui la lingua sopra citata (tedesco) fosse la madrelingua, non è necessario presentare certificato per questa lingua."

È necessario apportare la dovuta rettifica al decreto del Rettore del 22.11.2024, n. 2073/2024, correggendo l'errore materiale e adeguando il testo a quanto previsto dall'art. 1 del bando.

Tutto ciò premesso,

il Rettore dispone

l'errore materiale relativo al decreto del Rettore del 22.11.2024, n. 2073/2024 è rettificato come segue:

all'art. 2, comma 1, lett. e) viene aggiunto:

"Coloro che siano in possesso di certificato per la conoscenza della lingua tedesca a livello B1 ai sensi della lista allegata dei "Certificati e attestati di lingua riconosciuti ai fini concorsuali e per il conseguimento dell'indennità lingue".

Mit Dekret des Rektors Nr. 2073/2024 vom 22.11.2024 wurde ein offenes Auswahlverfahren für die Besetzung einer Stelle als Professor/Professorin zweiter Ebene im wissenschaftlich-disziplinären Bereich ECON-07/A (Allgemeine Betriebswirtschaftslehre) an der Fakultät für Wirtschaftswissenschaften ausgeschrieben.

Aufgrund eines materiellen Fehlers wurde in Art. 2, Absatz 1, Buchst. e) folgendes nicht angeführt:

„e) wer im Besitz des Sprachzertifikates auf B1 Niveau für Deutsch gemäß Liste der anerkannten „Sprachzertifikate und Sprachnachweise zum Zwecke von Berufungsverfahren und für die Gewährung der Sprachenzulage“ ist.

Falls es sich bei der oben genannten Sprache (Deutsch) um die Muttersprache handelt, ist das Sprachzertifikat für diese Sprache nicht notwendig.“

Es ist notwendig, den materiellen Fehler im Dekret des Rektors Nr. 2073/2024 vom 22.11.2024 richtigzustellen und den Text an den Art. 1 der Ausschreibung anzupassen.

All dies vorausgeschickt,

verfügt der Rektor

den materiellen Fehler im Dekret des Rektors Nr. 2073/2024 vom 22.11.2024 wie folgt richtigzustellen:

im Art. 2, Absatz 1, Buchst. e) wird wie folgt hinzugefügt:

„Wer im Besitz des Sprachzertifikates auf B1 Niveau für Deutsch gemäß Liste der anerkannten „Sprachzertifikate und Sprachnachweise zum Zwecke von Berufungsverfahren und für die

Nel caso in cui la lingua sopra citata (tedesco) fosse la madrelingua, non è necessario presentare certificato per questa lingua."

Il testo dell'art. 2, comma 1, lett. e) rettificato è dunque il seguente:

"e) coloro che siano in possesso di certificato per la conoscenza della lingua inglese a livello C1 ai sensi della lista allegata dei "Certificati e attestati di lingua riconosciuti ai fini concorsuali e per il conseguimento dell'indennità lingue".

Nel caso in cui la lingua sopra citata (inglese) fosse la madrelingua, non è necessario presentare certificato per questa lingua.

Coloro che siano in possesso di certificato per la conoscenza della lingua tedesca a livello B1 ai sensi della lista allegata dei "Certificati e attestati di lingua riconosciuti ai fini concorsuali e per il conseguimento dell'indennità lingue".

Nel caso in cui la lingua sopra citata (tedesco) fosse la madrelingua, non è necessario presentare certificato per questa lingua."

Gewährung der Sprachenzulage" ist.

Falls es sich bei der oben genannten Sprache (Deutsch) um die Muttersprache handelt, ist das Sprachzertifikat für diese Sprache nicht notwendig."

Der Text des Art. 2, Absatz 1, Buchst. e) nach der Richtigstellung lautet wie folgt:

„e) wer im Besitz des Sprachzertifikates auf C1 Niveau für Englisch gemäß Liste der anerkannten „Sprachzertifikate und Sprachnachweise zum Zwecke von Berufungsverfahren und für die Gewährung der Sprachenzulage" ist.

Falls es sich bei der oben genannten Sprache (Englisch) um die Muttersprache handelt, ist das Sprachzertifikat für diese Sprache nicht notwendig.

Wer im Besitz des Sprachzertifikates auf B1 Niveau für Deutsch gemäß Liste der anerkannten „Sprachzertifikate und Sprachnachweise zum Zwecke von Berufungsverfahren und für die Gewährung der Sprachenzulage" ist.

Falls es sich bei der oben genannten Sprache (Deutsch) um die Muttersprache handelt, ist das Sprachzertifikat für diese Sprache nicht notwendig."

Il Rettore/Der Rektor
Prof. Alex Weissensteiner

Firmato digitalmente - Digital unterzeichnet

Bolzano, data della registrazione

Avverso il presente atto amministrativo è ammesso ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dalla notifica o dalla pubblicazione dello stesso.

Bozen, Datum der Registrierung

Gegen diesen Verwaltungsakt kann innerhalb von 60 Tagen ab dessen Zustellung oder Veröffentlichung Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen erhoben werden.